

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin

Band: 75 (1949)

Heft: 25

Illustration: Sinzi ploget mit dem Bifschtegg? [...]

Autor: [s.n.]

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

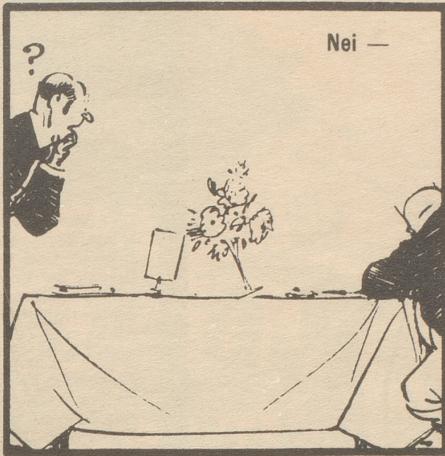
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 28.01.2026

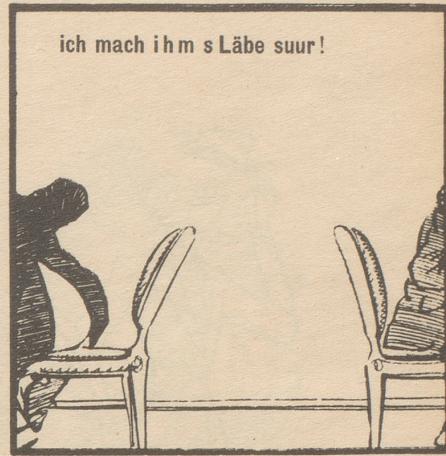
ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Sinzi ploget mit dem Bifschtegg? —



Nei —



ich mach ihm s Läbe suur!

Der Billeteur

Ich knipse mich so durch mein Leben
Und gebe täglich tausend Leuten,
Die mir persönlich nichts bedeuten
Billette, weil sie Geld mir geben;
Sie geben Geld, damit sie fahren,
Ich fahre mit, und ohne Geld —
Man fragt mich, wie mir das gefällt,
Ich sag, der Reiz verschwindet mit den Jahren.
Und wenn ich hinten ziehe, schellt es vorn,
Wir fahr'n im Kreise wie die jungen Katzen,
Und bis zum Depot ist man auf dem Hunde;
Dann hab' ich eine ganze Vierfelstunde
Für mich — und rauche eine, ungeschorn —
Und darf die Kappe lüften und am Kopfe kratzen.

H. T.

Lob des Augenblicks

Was lange währt, wird niemals gut,
und ging' es nur ein Stündchen,
denn was im eignen Schoße ruht,
schließt mit dem Schlaf ein Bündchen.

Zwar kann der Schlaf sehr fruchtbar sein,
besonders um die Zwölfe.
Doch bleibt das Lamm ein Lämmelein,
fällt leicht es unter Wölfe.

Drum sei gelobt der Augenblick
mit seiner tiefen Wurzel
Und ist's einmal ein Mißgeschick,
ist froh man um die Kürzel!

Vescovi

Rätsel Nr. 25

Senkrecht:

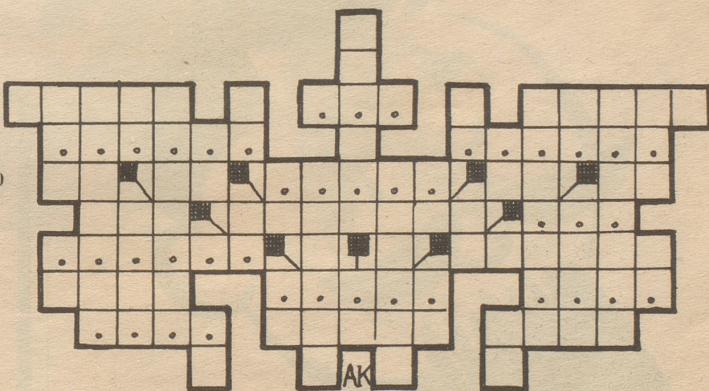
1 ein Urkanton; 2 jede Wohnung hat eins; 3 englische Bezeichnung für Café; 4 Appenzell 1. Rh. Autozeichen; 5 (von unten) das Chind heißt Ir.... (Diminutiv); 6 «daß die eingepreßte Flamme schlage zu dem hin-ein» (ch zuerst = 1, dann = 2 Buchst.) [Siehe Schillers «Lied von der Glocke»]; 7 Spielzeug des Columbus; 8 König von Italien, einst; 9 Nickel, Abkürzung (verkehrt!); 10 Anfang und Ende von Spanien; 11 wie 9, aber nicht verkehrt; 12 «in Bayern» abgekürzt; 13 Landenge (z. B. von Korinth), aber ohne h; 14 sind das Eier? (ch = 1 B.) (Mundartform); 15 Misfer; 16 (von unten) häf' ers no nöd, was es ischt?; 17 .. und nöd anderscht; 18 Royal Academy; 19 Abkürzung für Italia; 20 North Britain; 21 auf grüner ..; 22 meine We-nigkeit (ch = 1 B.); 23 rein Blut, französisch; 24 Unterer Gymnasium; 25 der 3., 5., 4. und 2. Vokal; 26 ehemals Präsident der Tschechen; 27 schmal, knapp an Raum; 28 bevor (.. du's gedacht).

Waagrecht:

1 (von r. nach l.) «Schw. Arbeiter-Turn- und Sport»; 2 ?? (Artikel); 3 geschlechtsreif, lat.; 4 ?? (ch = 1 B.); 5 ??; 6 im Auftrag; 7

1 3 4 6 7 9 11 13 14 16 17 19 21 23 24 26 27
2 5 8 10 12 15 18 20 22 25 28

1 2 3
4 5
6 7 8 9 10
11 12 13
14 15
16 17 18
19 20 21



«Je mehr er hat, je mehr er will.»
Die Wünsche schweigen nimmer still.

15 Douche auf deutsch; 16 Abkürzung für Concert; 17 ??; 18 ??; 19 ??; 20 Land in Hinterindien (früher britisch); 21 Schloß bei Winterthur (von rechts nach links).



200 Jahre Landgasthaus

heimelig und gut
Zimmer mit fließend Wasser, Familien-Arrangements
Auto-Reparatur-Werkstätte
Telephon (071) 8 56 51 Kurt Studer-Schneebeli

